



Erasmus+ Programme

Bilateral Inter-Institutional Agreement

Key Action 1
Learning Mobility for Higher Education Students and Staff

among EU Member States and third countries associated to the Programme¹

The institutions agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, including automatic recognition of the credits awarded to students by the partner institution as agreed in the Learning Agreement and confirmed in the Transcript of Records, or according to the learning outcomes of the modules completed abroad, as described in the Course Catalogue, in line with the European Credit Transfer and Accumulation System. The institutions agree on exchanging their mobility related data in line with the technical standards of the European Student Card Initiative.

Grading systems of the institutions

Receiving higher education institutions need to provide a link to the statistical distribution of grades or make the information available through <u>EGRACONS</u> according to the descriptions in the <u>ECTS users' guide</u>. The information will facilitate the interpretation of each grade awarded to students and will facilitate the credit transfer by the sending institution.

E MADRID26: UNIVERSIDAD REY JUAN CARLOS:

https://www.urjc.es/images/Internacional/estudiantes_internacionales/grados/Leyenda%20Notas.pdf

PL BIALYST04: University of Bialystok (Uniwersytet w Białymstoku):

https://uwb.edu.pl/en/exchange-students/erasmus-4669/grading-system

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

 $^{^{1}}$ Clauses may be added to this template agreement to better reflect the nature of the institutional partnership.

Validity period of the agreement

Timeframe	Academic Year*	Call Year*
Start of validity	[2024/2025]	[2024]
End of validity	[2028/2029]	[2028]

A. Information about the higher education institutions

Name of the	Erasmus	Contact details ²	Websites
institution (and department, where relevant)	code	(email, phone)	(General/Faculties/ Course catalogue)
UNIVERSIDAD REY JUAN CARLOS	E MADRID26	Institutional Coordinator: María Luisa Humanes Humanes Vice-rector for International Relations. c/Tulipán s/n 28933 Móstoles (Madrid) International Agreements e-mail: internacional.agreements@uric.es	http://www.urjc.es
University of Bialystok	PL BIALYST04	International Cooperation Office erasmus@uwb.edu.pl, incoming@uwb.edu.pl Phone/Fax: +48 857457089 Erasmus Institutional Coordinator: dr hab. Anna Piszcz, prof. UwB piszcz@uwb.edu.pl Faculty of Economics and Finance erasmus.econfin@uwb.edu.pl Staff - dr Edyta Sidorczuk-Pietraszko Students: dr Magdalena Owczarczuk, mgr Marta Kosińska Faculty of Education Staff - dr Agata Butarewicz-Głowacka a.butarewicz@uwb.edu.pl Students: Anna Marta Dziejma noe.international@uwb.edu.pl Faculty of Law: Joanna Quigley incoming.law@uwb.edu.pl Faculty of International Relations: prof. Oksana Voytyuk, oksana.voytyuk@uwb.edu.pl mgr Marta Maksimczuk, m.maksimczuk@uwb.edu.pl	www.uwb.edu.pl www.weif.uwb.edu.p l https://weif.uwb.ed u.pl/courses-for- incoming-students

FIRMADO POR FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA 23-01-2024 15:27:20

 $^{^{2}}$ Contact details to reach the senior officer in charge of this agreement and of its possible updates.

B. Mobility numbers³ per academic year

FROM		Subje Subject area name ct (optional)*		Stud y	Numbe	er of stude	nt mobilit	y periods
[Erasmus code of the sending institution]	[Erasmus code of the receiving institution]	area code (option al)* [ISCED]		cycl e [short cycle, 1st, 2nd or 3rd] (optio nal)*	Student Mobility for Studies [total numb er of stude nts]	Student mobility for Studies [total number of months]	Student Mobility for Trainees hips (opti onal) * [total numb er of stude nts]	Student Mobility for Traineesh ips (optio nal) * [total number of months]
PL BIALYST04 / E MADRID26	E MADRID26/ PL BIALYST04	0426	Criminology	1 st	2	5 months each	/	/
E MADRID26/ PL BIALYST04	PL BIALYST04 / E MADRID26	0311	Economics	1 st	2	5 months each	/	/
E MADRID26/ PL BIALYST04	PL BIALYST04 / E MADRID26	0312	International Relations	1 st	2	5 months each	/	/
E MADRID26/ PL BIALYST04	PL BIALYST04 / E MADRID26	0923	Social Work	1 st	2	5 months each	/	/

$\hfill \square$ Short-term blended mobility option for students

By checking this box, the partners confirm that they are willing to exchange students who wish to carry out their mobility in a blended format, a combination of a short-term physical mobility with a virtual component.

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

³ Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional*: https://circabc.europa.eu/sd/a/286ebac6-aa7c-4ada-a42b-ff2cf3a442bf/ISCED-F%202013%20-%20Detailed%20field%20descriptions.pdf)

[* Optional columns can be deleted if not applicable. Subject area code & name and study cycle are optional. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff Mobility for Training. Institutions may agree to cooperate on the organisation of traineeship; in this case they should indicate the number of students that they intend to send to the partner country. Total duration in months/days of the student/staff mobility periods can be indicated if relevant.]

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution	Optional: Subject area	Language Language of of instruc- instruc-			ed language of ion level ⁴
[Erasmus code]	ur cu	tion 1		Student Mobility for Studies	Staff Mobility for Teaching
				[Minimum recommended level: B1]	[Minimum recommended level: B2]
E MADRID26		Spanish	English	Exchange students who want to study in Spanish must have a B1 Spanish certificate. B2 in Spanish is desirable. B2 English level is compulsory for studies in English.	English B2
PL BIALYST04		Polish	English (selected courses)	English B1	English B2

^{*} Erasmus students at the Universidad Rey Juan Carlos can attend an intensive Spanish course before or during the academic year. Information on duration, registration deadlines, prices, etc. upon request.

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

D. Calendar

Nominations of incoming students must reach the institution by:

Receiving institution	Autumn term*	Spring term*

⁴ For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

[Erasmus code]	[day/month]	[day/month]
E MADRID26	April 30 th	October 15th
PL BIALYST04	May 30th	October 31st

Nomination procedure for incoming students

Receiving institution [Erasmus code]	Link to the procedure	Contact details
E MADRID26	https://gestion2.urjc.es/movilidadincoming/	internacional.in@urjc.es
PL BIALYST04	https://uwb.edu.pl/en/exchange-students/erasmus- 4669/application-process	incoming@uwb.edu.pl

Applications from incoming students must reach the institution by:

Receiving institution [Erasmus code]	Autumn term* [day/month]	Spring term* [day/month]
E MADRID26	May 15th	October 31st
PL BIALYST04	June 15th	November 15th

Application procedure for incoming students

Receiving institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
E MADRID26	internacional.in@urjc.es	https://www.urjc.es/internacional/inicio/252- erasmus
PL BIALYST04	incoming@uwb.edu.pl +48 85 7457051, +48 85 7457089	https://uwb.edu.pl/en/exchange- students/erasmus-4669

E. Additional requirements

Receiving	Requirement	Details	Website for
institution			information (if
[Erasmus			applicable)
code]			

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

E MADRID26	1. Special needs and adaptations certificate (if applies) (in Spanish or in English) 2. Passport/ID Picture or Copy (valid during the mobility period) 3. Language certificate/s of the student's mobility language/s. 4. Application form	Students must fill out the on-line application and upload the required documents. Once the documents were checked and validated by the URJC, the student fills in the Learning Agreement (URJC Learning Agreement Draft Model). The Learning Agreement has to be downloaded, printed and signed by the Student and the home university. LA should be uploaded to the platform.	https://en.urjc.es/internaci onal/erasmus-y- movilidad/252- erasmus#informacion- general
PL BIALYST04	Application form	Students have to register in an electronic system IRK and fill in the application form. It must be signed by the student and the coordinator of the sending institution, and uploaded into the IRK system within the deadline	https://uwb.edu.pl/en/exc hange-students/erasmus- 4669/application-process

The receiving institution will send its decision within 4 weeks, and no later than 5 weeks.

Inclusion and accessibility

The institution will provide support to incoming mobile participants with fewer opportunities, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Receiving institution [Erasmus code]	Available infrastructure adjusted for people with:	Description of infrastructure (optional)	Contact details (email, phone)	Website for information
E MADRID26	To all people with disabilities and / or special	>Personalized assistance for students with motoric differences, >Spanish	discapacidad.p rograma@urjc .es	https://www.urjc.es/compo nent/k2/1004-uad- discapacidad#servicios

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

	educational needs, SEN.	sign language interpreters, >Other adaptations (ex. extra time in exams, modification of the font size, etc)	+34 91 488 85 66.	
PL BIALYSTO 4	- Reduced mobility - Hearing impairments - Visual impairments	Applicants with special needs will be contacted before the final approval of the acceptance. Final decision depends on extra services/ facilities available. International Cooperation Office should be contacted for more information.	incoming@uw b.edu.pl +48 85 74570 51, +48 85 7457089	https://uwb.edu.pl/en/exch ange-students/erasmus- 4669

F. Information

1. Grading systems of the institutions

E MADRID26: UNIVERSIDAD REY JUAN CARLOS grading:

 $\underline{\text{http://www.urjc.es/internacional/erasmus-y-movilidad/252-erasmus\#información-general}}$

 $\underline{https://www.urjc.es/images/Internacional/estudiantes\ internacionales/grados/Leyenda%20Notas.pdf}$

Institutional grading system:

Numerical Mark	grading	ECTS
NP	NO PRESENTADO (NOT ATTENDANCE)	FX
0-4.9	SUSPENSO (SS)	FX
5.0-5.9	APROBADO (AP)	D
6.0-6.9	APROBADO (AP)	С
7.0-8.9	NOTABLE (NT)	В
9.0-10	SOBRESALIENTE (SB)	А
9.0-10	MAT. DE HONOR (MH)	А
ECTS Grade	%of successful students normally achieving the grade	Definition
А	10	EXCELLENT – outstanding performance with only minor errors

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

	Varificación código: https://sade.urig
≣	
≣	
▕	
_	_

В	25	VERY GOOD – above the average standard but with some errors
С	30	GOOD – generally sound work with a number of notable errors
D	25	SATISFACTORY – fair but with significant shortcomings
E	10	SUFFICIENT – performance meets the minimum criteria
FX	-	FAIL – some more work required before the credit can be awarded
F	-	FAIL – considerable further work is required

PL BIALYST04: University of Bialystok (Uniwersytet w Białymstoku)

ECTS grade	Local grade	Local definition	
F	2	Niedostateczny / Unsatisfactory (Fail)	
E	3	Dostateczny / Satisfactory	
D	3+	Dostateczny plus / better than satisfactor	
С	4	Dobry / Good	
В	4+	Dobry plus / Better than good	
Α	5	Bardzo dobry / Very good	

ECTS-credits: 60 per year/30 per semester

In case of additional questions, please contact Erasmus Coordinator.

2. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
E MADRID26	Internacional.in@urjc.es	http://www.urjc.es/internacional/erasmus-y-
	+34 91 488 7722	<u>movilidad</u>

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

PL BIALYS104 Incoming@uwb.edu.pi +48 85 7457051, +48 85 7457089 nttps://uwb.edu.pi/en/exchange- students/erasmus-4669	PL BIALYST04	,	https://uwb.edu.pl/en/exchange- students/erasmus-4669
--	--------------	---	--

3. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance when required, in securing visas for incoming and outgoing mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
E MADRID26	Internacional.in@urjc.es +34 91 488 7722	http://www.urjc.es/internacional/erasmus-y-movilidad
PL BIALYST04	incoming@uwb.edu.pl +48 85 7457051, +48 85 7457089	https://uwb.edu.pl/en/exchange- students/erasmus-4669

4. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outgoing mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
E MADRID26	Internacional.in@urjc.es +34 91 488 7722	http://www.urjc.es/internacional/erasmus-y- movilidad
PL BIALYST04	incoming@uwb.edu.pl +48 85 7457051, +48 85 7457089	https://uwb.edu.pl/en/exchange- students/erasmus-4669

5. Additional information

Receiving institution [Erasmus code]	Information on recognition process / other useful	Contact details (email, phone)	Website for information
	information:		

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

E MADRID26		Internacional.in@urjc.es	http://www.urjc.es/internacional/erasmus-
		+34 91 488 7722	<u>y-movilidad</u>
IALYST04	Local mentors will help incoming students with practical issues like opening a bank account, registration procedures etc	incoming@uwb.edu.pl +48 85 7457051, +48 85 7457089	https://uwb.edu.pl/en/exchange- students/erasmus-4669

A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than **five** weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI.

Termination of the agreement

The inter-institutional agreement may be amended by mutual agreement. The inter-institutional agreement may be terminated by either party. In the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. In the event of such notice being given, all existing commitments to staff or students will be fulfilled. Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code]	Name, function	Date	Signature ⁵
E MADRID26	Prof. María Luisa Humanes Humanes Vice-rector for International Relations		
PL BIALYST04	Prof. dr hab. Izabela Święcicka Vice-Rector for research and international cooperation		

FIRMADO POR	FECHA FIRMA
HUMANES HUMANES MARÍA LUISA	23-01-2024 15:27:20

 $^{^{\}rm 5}$ Scanned signatures are accepted